

Objekttyp: **FrontMatter**

Zeitschrift: **La Croix-Rouge suisse**

Band (Jahr): **86 (1977)**

Heft 5

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

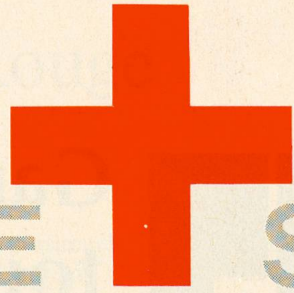
Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

10 5 15 juillet 1977



LA CROIX-ROUGE SUISSE



**” Gardez-vous
tout votre argent
à la maison ?**

**Ce n'est guère rentable!
Ou le mettez-vous dans
votre poche? Quelle
imprudence! Chez moi
il serait en lieu sûr, et il
vous rapporterait.
Alors à bientôt!
Votre compte SBS**

“

Un partenaire sûr : SBS



**SOCIÉTÉ DE
BANQUE SUISSE**
Schweizerischer Bankverein

Rédaction:

Ginette Bura
Croix-Rouge suisse, 8, Taubenstrasse,
3001 Berne, téléphone 031 22 14 74

Adjointes à la rédaction:

Paule Valiquier
Silva Nova (Croce Rossa nel Ticino)

Administration de la revue et régie des annonces:

Willy Leuzinger
Croix-Rouge suisse, 8, Taubenstrasse,
3001 Berne, téléphone 031 22 14 74
Chèques postaux 30-877

Impression:

Vogt-Schild SA, Soleure

Paraît toutes les six semaines

Prix: abonnement annuel Fr. 18.-

(étranger Fr. 24.-)

le numéro Fr. 2.50

(Compte de chèques 30-877, Berne)

Sommaire

- 4 L'éducation permanente du personnel infirmier – une nécessité à l'ordre du jour
- 6 Automobilistes, attention! Les cours de premiers secours sont devenus obligatoires
- 8 La Source prend congé de Mlle Charlotte von Allmen
- 9 Une journée d'ergothérapie à Bâle
- 12 L'aide médicale en cas de guerre et de catastrophe à l'étranger
Dr Ulrich Middendorp
- 14 Le Frioul, un an après
- 16 Aide au Guatemala: un bel exemple d'une collaboration fructueuse
- 19 Les aides familiales, ces «indispensables»
- 21 Croce Rossa nel Ticino
- 25 Contact
- 29 Lettre du lecteur

Notre couverture

Cette photo a été prise au vestiaire de la section de Neuchâtel, où des responsables – sous le slogan de «rien chez nous ne se perd» – se donnent la peine de détacher les boutons des vêtements trop usés, qui seront envoyés à la friperie. Lorsque les boutons ne sont pas vendus, ils peuvent encore être utilisés pour les activités de thérapie d'animation, dans certains centres d'ergothérapie de la Croix-Rouge suisse. Voir également notre reportage, p. 9.

(Photo CRS/M. Hofer)

Les opinions exprimées par les auteurs des articles signés paraissant dans cette Revue ne reflètent pas obligatoirement la position officielle de la Croix-Rouge suisse et n'engagent pas sa responsabilité.

A nos lecteurs

3150 handicapés reconnaissants vous disent merci

En 1976, vous avez trouvé dans quelques numéros de «La Croix-Rouge suisse», un bulletin de versement qui ne concernait pas le renouvellement de votre abonnement, mais qui était destiné à nous verser une contribution devant nous permettre de mener à bien nos tâches nationales. Votre générosité a dépassé nos prévisions les plus optimistes. Pour la seule année 1976, nous avons reçu de la part des lecteurs de nos deux revues de langue française et allemande la très belle somme de 93 888 fr. 55.

Elle nous a permis d'offrir à 3150 handicapés de tout âge une belle excursion à bord de nos deux autocars de l'amitié: une véritable fête pour ces invalides jeunes et vieux qui, sans cela, ne sortent jamais de la chambre ou du home où ils vivent.

A ce jour, nos deux cars spéciaux – le premier est entré en exploitation en 1965, le second en 1972 – ont transporté près de 50 000 passagers. En 1976, leurs frais d'exploitation se sont montés à 197 200 francs. Ils sont couverts par des contributions de parrainages et des dons tels que les vôtres, pour lesquels nous vous disons encore une fois merci!

Hans Schindler

Secrétaire général de la Croix-Rouge suisse